



Oregon 국무장관의 선거용어 한국어 용어집

Oregon Secretary of State Glossary of Election Terminology

English term and definition	Korean
<p>Absentee Ballot A ballot cast by a registered voter who will be away from their home address during an election including a voter living abroad, serving in the military, traveling, or attending school.</p>	부재자 투표용지
<p>Absentee Ballot Request Form A form used by a voter to request an absentee ballot.</p>	부재자 투표 용지 요청서
<p>Absentee Mail Process A series of actions or steps taken when voting using an absentee ballot.</p>	부재자 투표 우편 처리과정
<p>Absentee Vote A vote cast using an absentee ballot.</p>	부재자 투표
<p>Absentee Voter A voter who uses an absentee ballot to vote.</p>	부재 투표자
<p>Absentee Voter Status A term used by election officials when determining whether a voter is eligible for, applied for or voted using an absentee ballot.</p>	부재 투표자 자격
<p>Accessibility Measurable characteristics that indicate the degree to which a system is available to, and usable by, individuals with disabilities. The most common disabilities include those associated with vision, hearing, mobility, and cognitive disabilities.</p>	장애인을 위한 편의시설을 갖춘 것
<p>Accessible Resources Tools to increase access for individuals with disabilities or limited English proficiency, including assistive technology, alternate format ballots, assistance from county assistance teams, signature stamps, audio materials, videos, and translations, among others.</p>	접근 가능한 자료
<p>Active Registered Voter A voter whose record is current with the appropriate election authority and is eligible to vote.</p>	등록된 유권자
<p>Active Status A term used by election officials when a voter's record shows that the voter is eligible to vote.</p>	현행 자격
<p>Address Confidentiality Program (ACP) A service to assist survivors of domestic violence, sexual assault, stalking or human trafficking to shield their address from public records.</p>	주소 기밀 프로그램(ACP)
<p>Affiliated Voter A voter currently registered to vote with a recognized political party.</p>	정당에 소속된 유권자
<p>Affiliation Voters registering to vote and formally associating themselves with a recognized political party.</p>	정당 가입
<p>Alternative Format Ballot (AFB) A ballot provided by election officials to serve voters who are unable to use a standard printed ballot to vote privately and independently.</p>	대안 형식 투표용지(AFB)
<p>Americans With Disabilities Act (ADA) A federal civil rights law that prohibits discrimination against individuals with disabilities in all areas of public life and all public and private places that are open to the general public.</p>	미국 장애인법(ADA)
<p>Amendment A change to the U.S. Constitution or the constitution of a state. Voters must approve changes to a constitution.</p>	개정
<p>Application An official request for something in writing or by submitting a form.</p>	신청서
<p>Appointed Officially chosen or given a role, job, responsibility, or position.</p>	임명

<p>Argument A written statement agreeing or disagreeing with a proposed measure.</p>	논쟁
<p>Assistance to Vote Voters with disabilities are allowed assistance from a person of their choice with limited exceptions.</p>	투표 보조
<p>Assistive Technology An item used to increase, maintain, or improve the functional capabilities of persons with disabilities.</p>	보조 기술
<p>At Large The whole membership or population rather than a subset.</p>	전 지역을 대표하여
<p>Attorney General A state-level officer who is responsible for providing legal representation to the Oregon state government and running justice programs related to child support, district attorney assistance, crime victims, and consumer protections.</p>	적 대리인
<p>Audio Format A format where information is communicated through sounds and speech.</p>	음성 형식
<p>Automatic Voter Registration An automatic, nonaffiliated voter registration process through qualifying interactions at the Driver and Motor Vehicle Services (DMV).</p>	자동 유권자 등록
<p>Ballot A paper form with contests (a list of candidates for office) and ballot measures (proposed laws or amendments) that voters mark to make choices. What contests are on each voter's ballot depends on where that voter lives (which jurisdictions and districts the voter lives in).</p>	투표용지
<p>Ballot Box An official, sealed container that holds ballots cast by voters.</p>	투표함
<p>Ballot Drop Box An official, locked container, either indoor or outdoor, where voters can return a ballot for collection by an election official.</p>	투표용지 투입함
<p>Ballot Drop Sites An official ballot collection location with a ballot drop box for voters to cast their ballot.</p>	투표용지 투입 장소
<p>Ballot Envelope Official envelopes used to transport or enclose ballots.</p>	투표용지 봉투
<p>Ballot Initiative A proposed law drafted by residents and placed on the ballot to be approved or rejected by voters. Ballot initiatives are usually drafted by a group of residents who are passionate about a particular issue.</p>	투표용지 발의안
<p>Ballot Measure A question that appears on the ballot for approval or rejection by voters.</p>	투표 법안
<p>Ballot Packet Information mailed to voters which may include a ballot, envelope, and voting information, among others.</p>	투표용지 팩킷
<p>Ballot return envelope An official envelope to return a voted ballot signed by the voter.</p>	투표용지 반송 봉투
<p>Ballot Secrecy A set of rules and procedures to establish the fundamental right of voters in the United States to cast a secret ballot. These procedures ensure that no ballot can be associated with a voter, thereby allowing voters to mark their ballots freely and without fear of repercussion or reprisal.</p>	투표용지 기밀

Ballot Title The official short summary of a ballot measure that appears on a ballot.	투표 제목
Biennium A specified period of two years.	2년간
Bilingual Requirements Federal laws and regulations that determine which election materials need to be available in languages other than English.	이중언어 요구
Bill A measure that creates new law, amends or repeals existing law, or takes other action.	법안
Bill of Rights A set of legal and constitutional protections ensuring the opportunity to vote in free and fair elections. In Oregon, these are called the Oregon Voter Bill of Rights.	권리 장전
Blind Having very limited or lack of vision.	시각 장애인
Board of Commissioners The governing body of a county consisting of members elected by the voters.	위원 위원회
Bond A debt obligation issued by jurisdictions to fund major capital improvement projects over time. Bonds are generally repaid through property taxes. The financial impact of a bond election will vary from resident to resident based on property values and the number of bonds issues.	공채
Bond Election An election where a proposal to allow a state or local government to approve additional spending in which a debt and obligation are repaid with interest appears on the ballot for voters to decide.	공채 선거
Bond Issue A proposal to allow a state or local government to approve additional spending in which a debt and obligation are repaid with interest.	공채 발행
Bond Proposition When a state or local government places a question before the voters as a ballot measure, asking them to approve additional proposed spending using a bond.	공채 발의안
Bureau of Labor and Industry (BOLI) State agency which protects employment rights, advances employment opportunities, and protects access to housing and public accommodations free from discrimination.	노동산업국(BOLI)
Campaign A series of democratic activities to influence a political vote for or against candidates or ballot questions.	선거운동
Campaign Disclosure The act of reporting campaign contributions.	선거운동 공개
Campaign Finance The act of raising and spending funds for political purposes.	선거운동 재정
Campaign Finance Disclosure Statements Required reports that detail political contributions and expenses.	선거운동 재정 공개 명세서
Campaign Finance Reporting Requirements A set of requirements that detail the rules and regulations for raising and spending funds and contributions for political purposes.	선거 운동 재정 보고 요청
Candidacy The state of being a candidate.	입후보
Candidate A person running for elected office.	후보자

<p>Candidate Statement A candidate-provided written summary of information about a candidate for public office for the purposes of influencing voters.</p>	후보 성명서
<p>Candidate Withdrawal A person announces a candidacy or files for an election but later decides not to appear on the final ballot.</p>	후보 철회 기간
<p>Cast The final action a voter takes in selecting contest options and irrevocably confirming their intent to vote as selected.</p>	투표하다
<p>Cast Ballot A ballot that has been marked and deposited by a voter at an official drop site, the United State Postal Service mail, or to the county elections office for tabulation.</p>	투표하다
<p>Caucus (1) A closed meeting of a group of persons belonging to the same political party or faction usually to select candidates or to decide on policy. (2) A group of people united to promote an agreed-upon cause.</p>	정당 간부 회의 또는 의원총회
<p>Certification Procedure by which a third party gives written assurance that a product, process, or service conforms to specified requirements.</p>	증서
<p>Certification Day The day that marks the official end of vote counting following an election and certification.</p>	증서 일자
<p>Certification of Election A written statement attesting that the tabulation and canvassing of the election is complete and accurate.</p>	선거증서
<p>Certification of Official Election Results A written statement attesting that the election results are a true and accurate accounting of all votes cast in a particular election.</p>	공식 선거결과 증서
<p>Certified Ballot A ballot that has been certified by the county clerk through the ballot counting process.</p>	인증된 투표용지
<p>Certified Election Results Final vote tallies that have been attested as true and accurate by the official responsible for confirming their accuracy.</p>	인증된 선거 결과
<p>Certify The act of a third party giving written assurance that a product, process, or service conforms to specified requirements.</p>	증명하다
<p>Challenged Ballot A ballot that is held for further research because there is a question about whether it should be counted.</p>	잠정 투표용지 투표
<p>Challenged Voter A voter whose eligibility to cast a ballot has been questioned.</p>	잠정 투표자
<p>Change of Address The act of a voter re-registering to vote to update their residence or mailing address.</p>	주소 변경
<p>Charter A legal document that creates and sets rules for a municipal or local districts. Oregon is a home rule state which means that incorporated municipalities can make limited rules that have the force of law. Document by a legislative authority, such as a city or county, that defines the laws and regulations of that body.</p>	헌장
<p>Check the Box The act of marking a vote on a ballot.</p>	네모 칸 안에 표시하기
<p>Chief Election Officer The Oregon Secretary of State is the official responsible for overseeing elections in Oregon.</p>	선거관리장

<p>Chief State Election Officer The official responsible for overseeing elections in a state.</p>	주 선거 관리 위원장
<p>Circuit Court Oregon general jurisdiction trial courts in judicial districts that decide all types of civil and criminal cases.</p>	순회 법원
<p>Circuit Court Judge Oregon nonpartisan elected officials in judicial districts, adjudicating on legal matters in the state system of trial courts.</p>	순회 법원 판사
<p>Circulate The act of attempting to gather signatures from voters for initiatives, referendums, or candidates.</p>	유포하다
<p>Citizen A person who, by place of birth, nationality of one or both parents, or naturalization is granted full rights and responsibilities as a member of a nation or political community.</p>	시민
<p>Citizen Initiatives The procedure and process by which citizens can propose a law directly to a governing body.</p>	시민 발의
<p>City An incorporated local government body within a state.</p>	시
<p>City Hall A building used as offices by people working for a city government.</p>	시청
<p>City Ordinance A law passed by a city.</p>	시 조례
<p>Clerk An official responsible for administering an election or an election process.</p>	서기
<p>Close of Registration The last day that a citizen can register to vote or update their voter registration before an election.</p>	등록 마감
<p>Closed Primary Major political parties in Oregon hold closed primary elections to choose candidates to represent them in general elections. Oregon law allows major political parties to decide whether to hold open or closed primary elections. In a closed party election, only voters who are registered with the major political party can vote for the candidates in that party's primary. Voters receive a ballot listing only those candidates running for office in the major political party with which the voters are affiliated, along with non-partisan races and ballot measures. Voters not registered with a major political party receive nonpartisan candidate races and ballot measures in a closed party primary election.</p>	폐쇄식 예비선거
<p>Committee A small group of people chosen to represent a larger organization and either make decisions or collect information for it.</p>	위원회
<p>Commissioner of the Bureau of Labor and Industry Nonpartisan, Oregon statewide elected official who oversees work to protect employment rights, advances employment opportunities, and protects access to housing and public accommodations.</p>	노동산업국장 국장
<p>Conduct an Election The act of managing, running, and overseeing an election.</p>	선거를 치르다
<p>Congressional District A political subdivision for the purpose of electing U.S. representatives. Oregon has six Congressional districts.</p>	국회 지역구
<p>Constituent A voter or resident in a district that an elected official represents.</p>	선거구 주민
<p>Constitution The basic principles and laws of a nation, state, or social group that determine the powers and duties of the government and guarantee certain rights to the people in it.</p>	헌법

Constitution (political party) A minor political party in Oregon.	헌법(정당)
Contested Races An election contest with more candidates than there are vacancies for that election.	경선 다투기
Count Process of totaling votes.	개표
County One of 36 political and administrative divisions of Oregon, providing certain local government services and governed by boards of commissioners or county court.	카운티
County Clerk County official responsible for administering an election or an election process.	카운티 서기
County Commission The governing body of a county consisting of members elected by the voters.	카운티 위원회
County Courthouse A county building used for offices and courtrooms.	카운티 법원
County Election Office County elections offices are responsible for mailing ballots and registering voters, among other duties.	카운티 선거 사무소
County Election Officer An official who is responsible for election administration for a county.	카운티 선거관리원
County Election Precinct Election administrative division corresponding to a geographic area that is the basis for determining which contests the voters legally residing in that area are eligible to vote on.	카운티 선거구
County Measure A law, issue, or question that appears on a ballot for voters of a county to decide.	카운티 법안
County of Residence The county in a state in which, at the time a person receives services, the person is living and has established an ongoing presence for a permanent or indefinite period of time.	거주하는 카운티
County Special District A political subdivision of a county established to provide a single public service (such as water supply or sanitation) within a specific geographic area.	단독으로 공공 서
Court of Appeals A statewide court hearing appeals from the circuit courts and administrative agency decisions.	항소 법원
Court of Appeals Judge Nonpartisan, statewide elected official adjudicating in the first level of appeal following Oregon circuit court trials and administrative agency decisions.	항소 법원 판사
Culturally Responsive Identifying, nurturing, and using community customs, norms, and values, usually through direct experience in a culture, and appropriately expressing and reflecting those to meet the intended audience's needs.	문화 감응
Curbside Drop Box A voter can cast a ballot in a ballot drop box while in a vehicle.	가두 투표함
Current Resident Address The address where a person is currently living and may be different than a mailing address.	현거주지 주소
Cybersecurity Measures taken to protect computer systems and data from attack and unauthorized access or use.	사이버 보안
Damaged Ballot	훼손된 투표용지

A ballot that has been torn, bent, or otherwise mutilated or rendered unreadable such that it cannot be processed.	
Deadline The last day or time to complete actions for a specific election or election processes.	마감일
Deaf To have a hearing loss so severe that there is very little or no functional hearing.	청각 장애인
Declaration of Candidacy The act of completing the required paperwork to become a candidate for public office.	입후보 선언문
Defective Ballot A ballot that has been torn, defaced, or marked in a way that it cannot be tabulated by a scanner.	하자 있는 투표용지
Delegate An authorized person chosen to represent each state at a political party's convention.	대표자
Democracy A government in which the supreme power is vested in the people and exercised by them directly or indirectly through a system of representation usually involving periodically held free elections.	민주주의
Democratic (political party) A major political party in Oregon.	민주당(정당)
Department of Administrative Services (DAS) Central administrative agency of Oregon state government which works to implement the policy and financial decisions made by the Governor and the Legislature and ensure accountability of state government. The agency also oversees internet technology investments and cyber security services under the direction of the DAS Chief Information Officer.	행정 서비스부(DAS)
Department of Motor Vehicles (DMV) See Oregon Driver and Motor Vehicle Services (DMV)	차량국(DMV)
Department of Revenue (DOR) State agency which administers Oregon tax laws, processes revenue, and acts as the central debt collection agency for other state agencies, boards, commissions, and local governments.	세입국(DOR)
Department of Transportation (ODOT) State agency that provides transportation systems through programs related to Oregon's system of highways, roads, and bridges; railways; public transportation services; transportation safety programs; driver and vehicle licensing (DMV); and motor carrier regulation.	교통부(ODOT)
Disability With respect to an individual and defined in the Americans with Disabilities Act (ADA): (1) a physical or mental impairment that substantially limits one or more of the major life activities of such individual; (2) a record of such impairment; (3) being regarded as having such an impairment.	장애인
Disabilities Rights Oregon A non-profit advocacy organization that ensures people with disabilities can readily access public resources through legal advocacy. (droregon.org/about-us)	장애인 권리 Oregon
Disabled An individual defined by the Americans with Disabilities Act (ADA) as a person who has a physical or mental impairment that substantially limits one or more major life activities, a person who has a history or record of such an impairment, or a person who is perceived by others as having such an impairment.	장애우
Disabled Voters Voters that may require assistance during the election process to interact with systems not designed using universal design.	장애인 유권자

<p>Disclaimer Public notice that voter pamphlet information paid for and submitted by a candidate to influence voting was not verified by the state or county.</p>	면책
<p>Discrimination Unequal treatment.</p>	차별
<p>District A geographical area that elected official serves or represents. There are many different and overlapping special districts (community college, school, water, fire, library, transportation, soil and water, and other districts).</p>	지역구
<p>District Attorney Elected state or county official providing legal representation of the public in criminal matters by filing criminal charges and seeking justice for crime victims.</p>	지역구 검사
<p>District Map The official map of the district boundaries and the areas within the district.</p>	지역구 지도
<p>District Office An office of the federal, state, or local government that is not voted on statewide.</p>	지역구 사무실
<p>Drive-up Ballot Drop Access To use a vehicle to access the drop box.</p>	차량으로 접근 가능한 투표함
<p>Driver and Motor Vehicle Service (DMV) A division of the Oregon Department of Transportation that promotes driver safety, provides services for vehicle registration, issues driver's licenses or other forms of official identification, and other services.</p>	운전자 및 자동차 서비스(DMV)
<p>Drop Box A locked container, either indoor or outdoor, where voters can return a ballot for collection by an election official.</p>	투표함
<p>Drop Site A drop site is an official location for a drop box or other official ballot collection location.</p>	투표 장소
<p>Drop Site Locator An online tool to search for official locations of drop boxes in Oregon.</p>	투표 장소 탐지기
<p>Duplicate Ballot A blank ballot onto which original votes are copied exactly for the purposes of counting when the original ballot is damaged or is not machine-readable and cannot be enhanced.</p>	이중 투표용지
<p>Easy Voting Guide A nonpartisan voting guide published by Disability Rights Oregon for people with disabilities. (easyvotingguide.org)</p>	쉬운 투표 안내
<p>Elect The act of choosing a person to hold public office through a public election.</p>	선출하다
<p>Elected Officials Individuals who have been elected to hold public office or candidates appointed in lieu of being elected to a public office.</p>	선출된 공무원
<p>Election A formal process of selecting a person for public office or of accepting or rejecting a political proposition by voting.</p>	선거
<p>Election Assistance Commission (EAC) The Election Assistance Commission was created by the Help America Vote Act (HAVA) to assist the states in improving elections administration and security and administer a national clearinghouse on shared practices, information for voters, and other resources.</p>	선거관리위원회(EAC)
<p>Election Calendar</p>	선거 일정

The official list of key dates and voting deadlines for an election.	
Election Day The last day on which voters may cast a ballot.	선거일
Election Integrity An election that is professional, impartial, and transparent in its preparation and administration throughout the electoral cycle.	선거 정직성
Election Law The official laws that govern the electoral process.	선거법
Election Materials Items to assist voters and conduct an election.	선거 자료들
Election Office A government department that is responsible for overseeing or administering elections.	선거 사무소
Election Officer An official responsible for administering an election or an election process.	선거관리원
Election Officials The people associated with administering and conduction elections.	선거 관계자
Election Results Tallies of votes cast in an election after voting deadlines have passed.	선거 결과
Election Security Detailed processes and procedures in place to identify improvements and to develop contingency plans to ensure systems and votes are secure.	선거 보안
Elections Division The department of state government in the Secretary of State's office charged with overseeing elections.	선거부
Elective Office An office that is filled primarily or exclusively via election.	선출직
Elector An individual qualified to vote by meeting requirements.	유권자
Electoral College A federal body of people representing the states of the U.S. who formally cast votes for the election of the president and vice president.	선거인단
Electoral Votes Votes cast by members of the electoral college.	선거인단 투표
Electorate All the people in a political jurisdiction who are entitled to vote in an election.	유권자
Eligibility for Office Meeting all of the legal requirements to hold a public office.	공무원 자격요건
Eligible Having the necessary qualities or fulfilling the necessary conditions.	자격이 있는
Eligible to Vote A person who meets the requirements to vote.	투표할 자격을 갖춘
Endorsement An act of giving one's public approval or support to someone or something, such as a candidate for public office or a ballot measure question.	지지
Estimate of Financial Impact An analysis of a measure's financial effect on state, local or tribal government expenditures, revenues, or indebtedness. Fiscal Statement.	영향의 추정
Explanatory Statement An impartial statement explaining a ballot measure.	사유서
Federal Relating to a central government, not a state or local government.	연방

Federal Bureau of Investigation (FBI) An intelligence-driven national security organization with both intelligence and law enforcement responsibilities.	연방수사국(FBI)
Federal Candidate An individual running for nomination or election to a federal office, including U.S. President, U.S. Vice President, U.S. Senator, and U.S. Representative.	연방 후보자
Federal Election Any primary, general, runoff, or special election in which a candidate for federal office appears on the ballot.	미국 선거
Federal Election Commission (FEC) Independent agency responsible for administering and enforcing laws that cover federal election campaigns.	미국 선거관리 위원회(FEC)
Federal Office United States President, U. S. Vice President, member of the U.S. Senate, or member of the U.S. House of Representatives.	연방 공직
Federal Voting Rights Act Federal legislation that prohibits racial discrimination in voting.	연방정부 선거권 법
Filing Petitions Formally submitting a petition to the governing authority.	청원 제기하기
Fill in The Oval The act of making a mark on a ballot by filling in the shape to demonstrate one's voting choice.	타원형을 매우십시오
Financial Impact See Estimate of Financial Impact, Fiscal Statement.	재정적인 영향
Fiscal Statement An analysis of a bill by the Oregon Legislative Fiscal Office that estimates future costs resulting from the passage of a bill.	회계 명세서
Forensic Handwriting Analysis An analysis of side-by-side known writing samples for the purpose of verifying signatures.	포렌식 필체 분석
Forms of Identification Means of proving a person's identity, especially in the form of official papers. Common examples include driver's licenses, DMV-issued identification cards, passports and other government-issued documents.	신원증명 양식
Forwardable U.S. Postal Service mail which can redirected to a new address.	발송 가능
Fraudulent Activity Actions that misrepresent or are unlawful.	부정 활동
Fraud The misrepresentation or alteration of the true results of an election.	부정수단, 사기
Frequently Asked Questions (FAQ) A document that provides answers to a list of typical questions that users might ask regarding a particular subject.	자주 묻는 질문(FAQ)
Fundraising To seek financial support for a political candidate, campaign, or organization for the purpose of influencing an electoral outcome.	기금 모으기
General Election A statewide election that is held so that registered voters can decide state and national officials who will head the government.	총선
Governor A constitutionally established officer holding chief executive powers of the State.	주지사
Gubernatorial Relating to a state governor or the office of state governor.	주지사의
Hand Count Counting ballot sheets or selections on ballot sheets by human examination.	수개표
Hard of Hearing	난청

Refers to a hearing loss where there may be enough residual hearing that an auditory device may provide aid.	
Hearing An opportunity to state one's case through a formal administrative process.	청문회, 심리
Hearing Impaired To have any degree of hearing loss, from mild to profound including deafness and being hard of hearing.	청각 장애인
Help America Vote Act Of 2002 (HAVA) Act passed by the U.S. Congress to make reforms to the nation's voting process.	2002년 미국 선거 지원법(HAVA)
Hold Elections The term used when government authorities administer elections.	선거 거행
Hold Office A term used to describe an individual who has been sworn into public office and is currently serving in the position.	공직 재직
Home Rule The right of the people in cities or other local districts to set up and change their own governmental structure.	내정 법
Homeless Persons who do not have a fixed habitation.	노숙자
House of Representatives The lower house of the United States Congress or Oregon State Legislature.	하원의원
House Seat Region from which voting representatives are elected to the U.S. House of Representatives or State House of Representatives.	하원 의석
HTML Ballot Ballots marked using assistive technology then printed and returned.	HTML 투표용지
Independent (Political Party) A minor political party in Oregon.	독립당(정당)
Initiative Voters ask to place proposed laws or local ordinances, or changes to the State Constitution, on the election ballot via petition.	발의
Incumbent A candidate who is currently holding an office.	재직자
Independent Candidates Any candidate who claims not to be affiliated with a political party.	무소속 후보자
Indicator The space provided next to the name of each candidate and ballot question choice, to be used for marking a vote.	지표
Interpreter A person who processes a spoken message in one language and accurately and completely renders it into another spoken language.	통역관
Issue To give something to someone in an official manner.	이슈
Issue (To Issue a Vote) When an official authority gives a voter a ballot to vote.	투표 발행을 위해 (발행하다)
Judge A nonpartisan elected official in an Oregon judicial district adjudicating on legal matters in the state system of trial courts.	판사
Judicial District State districts with elected circuit court judges.	사법지구
Justice of the Oregon Supreme Court One of seven nonpartisan judges elected to the Supreme Court to interpret Oregon law by discretionary review of appeals from	Oregon 대법원 판사

the Court of Appeals and direct review of original jurisdiction cases.	
Language Assistance Tools to increase access for individuals with limited English proficiency, including translated materials and use of interpreters and bilingual staff, among others. The Voting Rights Act (VRA) outlaws literacy and language-based voting qualifications or prerequisites	언어 보조
Large Print Ballot A ballot designed to have a larger print, making it easier to read.	큰 활자 인쇄 투표용지
Law Enforcement Members of government who act to enforce the law by discovering, deterring, rehabilitating, or punishing people who violate the rules and norms governing that society.	법 집행
Lawful Permanent Resident Non-citizens who are authorized by law to live permanently within the United States.	합법 영주권자
Legislative Fiscal Office A nonpartisan legislative service agency that provides research, analysis and recommendations on the state's biennial budget and prepares fiscal impact statements on legislative measures for legislators and legislative committees.	입법 재정 사무소
Legislative Initiative Amendment A ballot measure that proposes to amend a law.	입법부 발의안 수정
Legislative Revenue Office A nonpartisan state service agency that provides research and analysis on tax policy and school finance issues for legislators and legislative committees.	입법 세무서
Legislators An elected group of people serving in U.S. Congress or state legislature.	입법자, 법률 제정자
Legislature An elected group of people serving in the State Senate and House of Representatives to enact new state laws and revise existing ones.	입법부
Levy To assess a local tax above current amounts over a period of time, upon approval of voters.	부담금
Libertarian (Political Party) A minor political party in Oregon.	자유주의자당(정당)
Limited English Proficient According to the U.S. Census and American Community Survey, an individual five years or older, who does not speak English as their primary language, and who self-reports their ability to speak English as "less than very well."	영어 능력이 제한적인 사람
Local Governmental jurisdictions below the level of the state including counties, cities, and districts.	지역
Local Measures A proposal to enact, amend, or repeal a new law, ordinance, or charter at the local government level that is placed on the ballot for approval or rejection by voters.	지역 법안
Machine-Readable Mark Mark on a paper ballot that meets requirements for detection by a scanner.	기계 판독 가능 마크
Mail Ballots (Noun) Ballots in vote-by-mail elections returned via U.S. Postal Service mail, deposited in an official drop box, or delivered in-person to a county elections office.	우편 투표용지(명사)
Mail Ballots (Verb)	투표용지를 발송하다(동사)

The process of mailing ballots to voters using the U.S. Postal Service.	
(to) mail in ballot (verb) Voter casts marked ballot via U.S. Postal Service.	(에게) 투표용지를 발송하다(동사)
Mailing Address The address where a person can receive mail, which may be different than the address where a person lives.	우편 수신 주소
Major Party A political party with registered members numbering a certain percentage of all state voters who are registered and eligible to vote.	다수당
Majority More than half.	과반수
Mandate An official or authoritative command, usually by legislative statute or executive order.	명령
Mark Any symbol made by the signer that represents execution of a document or indicates a voting selection.	표시
Measure A measure is any of the following submitted to the people for their approval or rejection at an election: a) a proposed law, b) an Act or part of an Act of the Legislative Assembly, c) a revision of or an amendment to the Oregon Constitution, d) local, special, or municipal legislation, e) a proposition or question.	법안
Measure Argument A written statement supporting or opposing a measure on the ballot.	법안 논쟁
Measure Information Voting materials that contain information about a proposed law, constitutional amendment, or question that is placed on the ballot for approval or rejection by voters.	법안 정보
Metro 1) Relating to a large city and the area surrounding it. 2) A regional government with elected officials serving portions of Clackamas, Multnomah, and Washington Counties.	메트로
Midterm Election Elections that take place between presidential elections.	중간선거
Military Voting Voting by a member of the United States uniformed services in active service, including Army, Navy, Air Force, Marine Corps, Coast Guard, and Merchant Marines, and their spouses and dependents.	군 투표
Minor Party A political party that does not meet the requirements to be recognized as a major party, but otherwise is recognized typically because its candidates have received a certain percentage of the vote or through a petition process.	야당
Municipal Relating to a city or town.	자치 도시
Municipal Bond Election An election where a proposal to allow a municipal government to approve additional spending in which a debt and obligation are repaid with interest appears on the ballot for approval or rejection.	자치 도시 공채 선거
Municipal Elections A regular election of candidates and measures within a municipal governing body.	자치도시 선거
Municipal School District	자치도시 교육구

A geographical unit for the local administration of elementary or secondary schools.	
Municipal Water District A geographical unit of local government given the task of supplying water and sewer needs to a community.	자치도시 수도권 지구
Municipality Relating to a city or town.	지방자치 단체
National Belonging to or maintained by the federal government.	국가적인
Nominate To propose an individual to be considered for public office.	지명하다
Nomination The process of being proposed for consideration to public office.	지명
Nominee An individual who has been proposed for consideration to public office.	지명된 사람
Non-Affiliated Voter (NAV) Voter with no specific relationship or membership in a political party and registered to vote as "Not a member of a party."	무소속 유권자(NAV)
Nondiscriminatory Fair and equitable.	차별없는
Nonpartisan A candidate or public office not affiliated with a political party.	초당파적
Nonpartisan Election An election usually held at the state or local level where the candidate's party membership is not given on the ballot.	초당파 선거
Nonpartisan Office Elected office for which candidates run without political party affiliation.	초당파적 공직
Not Contested When not more individuals file to become candidates than there are open seats up for election.	무경선
Not Forwardable U.S. Postal Service mail which cannot be redirected to a new address and is returned to the sender.	발송 불가능
Notice The announcement of an organization's intention, action, or reminder.	통보
Notice to Voters Official communication from an election office about an election, voter registration, or election process.	유권자에게 통보
Office Any federal, state, county, town, municipal, school, district, or other government position.	공직
Officer A term used to describe an individual who has been sworn into public office and is currently serving in the position.	공무원
Official (1) Of or relating to an office, position, or trust (2) Holding an office; having authority.	공식적인
Official Ballot The official paper form with contests (a list of candidates for office) and ballot measures (proposed laws or amendments) that voters mark to make choices.	공식 투표용지
Official Ballot Drop Site Locations Designated Ballot Drop Box Sites for voters to return their voted ballot.	공식 투표용지 투표소 위치
Official Envelope The official envelopes used to transport or enclose ballots.	공식 봉투
Official Sample Ballot An example ballot provided to voters with information specific to the voter.	공식 샘플 투표용지

<p>Online Registration A voter registration form submitted via the internet to election officials.</p>	온라인 등록
<p>Open Primary Primary election in which any voter can participate, regardless of their political affiliation. In Oregon, primary elections are closed. However, each major political party, at each different primary, may choose to open their primary election ballot to nonaffiliated voters. Electors registered as not being affiliated with any political party must request major parties' ballot.</p>	공개 예비선거
<p>Open Seat A public office that does not have an elected official in it and an election will fill the office.</p>	공석
<p>Opponent Other candidates running for office who belong to a different party or who have different aims or policies.</p>	경쟁 후보
<p>Oppose Disapproving of or disagreeing with.</p>	반대
<p>Oregon Administrative Rule (OAR) Any state agency directive, standard, regulation, or statement of general applicability that implements, interprets, or prescribes law or policy, or describes the procedure or practice requirements of any agency.</p>	Oregon 행정 규칙(OAR)
<p>Oregon Attorney General A state-level officer who is responsible for providing legal representation to the Oregon state government and running justice programs related to child support, district attorney assistance, crime victims, and consumer protections.</p>	Oregon 법무장관
<p>Oregon Bureau of Labor and Industry (BOLI) State agency which protects employment rights, advances employment opportunities, and protects access to housing and public accommodations free from discrimination.</p>	Oregon 노동산업국(BOLI)
<p>Oregon Department of Administrative Services (DAS) Central administrative agency of Oregon state government which works to implement the policy and financial decisions made by the Governor and the Legislature and ensure accountability of state government. The agency also oversees internet technology investments and cyber security services under the direction of the DAS Chief Information Officer.</p>	Oregon 행정 서비스부(DAS)
<p>Oregon Department of Revenue (DOR) State agency which administers Oregon tax laws, processes revenue, and acts as the central debt collection agency for other state agencies, boards, commissions, and local governments.</p>	Oregon 세입국(DOR)
<p>Oregon Department of Transportation (ODOT) State agency that provides transportation systems through programs related to Oregon's system of highways, roads, and bridges; railways; public transportation services; transportation safety programs; driver and vehicle licensing (DMV); and motor carrier regulation.</p>	Oregon 교통부(ODOT)
<p>Oregon Driver and Motor Vehicle Service (DMV) A division of the Oregon Department of Transportation that promotes driver safety, provides services for vehicle registration, issues driver's licenses or other forms of official identification, and other services.</p>	Oregon 운전자 및 자동차 서비스(DMV)
<p>Oregon Elections Division The department of state government in the Secretary of State's office charged with overseeing elections</p>	Oregon 선거부
<p>Oregon Emergency Management</p>	Oregon 비상 관리

State agency which coordinates and maintains a statewide emergency services system for emergency and disaster communications.	
Oregon Governor A constitutionally established officer holding chief executive powers of the State.	Oregon 주지사
Oregon Legislative Fiscal Office A nonpartisan legislative service agency that provides research, analysis and recommendations on the state's biennial budget and prepares fiscal impact statements on legislative measures for legislators and legislative committees.	Oregon 입법 재정 사무소
Oregon Legislative Revenue Office A nonpartisan state service agency that provides research and analysis on tax policy and school finance issues for legislators and legislative committees.	Oregon 입법 세무서
Oregon Legislature An elected group of people serving in the State Senate and House of Representatives to enact new state laws and revise existing ones.	Oregon 입법부
Oregon Motor Voter Act (OMV) An automatic, nonaffiliated voter registration process through qualifying interactions at the Oregon Driver and Motor Vehicle Services (DMV).	Oregon 차량 투표 법안(OMV)
Oregon National Guard A force of citizen soldiers providing the State of Oregon and the United States ready to respond to any contingency, natural or man-made.	Oregon 방위군
Oregon Revised Statutes (ORS) State of Oregon laws which are arranged systematically and published every two years.	Oregon 개정법(ORS)
Oregon State Treasurer The state, nonpartisan officer responsible for the receipt and charge of all monies paid into the State Treasury and payments as directed by law and other duties as assigned by law.	Oregon 재무장관
Oregon Supreme Court Highest state court for the interpretation of Oregon law by discretionary review of appeals from the Court of Appeals and direct review or original jurisdiction cases.	Oregon 대법원
Oregon Titan Fusion Center An Oregon all-crimes information clearinghouse to protect from terrorist and criminal activity.	Oregon 타이탄 융합 센터
Order on The Ballot The arrangement of contests and candidates appearing on a ballot.	투표용지 순서
Ordinance A piece of legislation enacted by a local authority.	조례
Overseas Military Voter A member of a uniformed service in active service, including Army, Navy, Air Force, Marine Corps, Coast Guard, and Merchant Marines, and their spouses and dependents who are qualified and registered to vote.	해외 군복무 유권자
Overseas Voter A U.S. citizen who is living outside of the United States and is eligible to vote in their last place of residence in the United States.	해외 유권자
Overvote When the number of selections made by a voter in a contest is more than the maximum number allowed.	최대제한 수 이상 투표
Pacific Green (political party) A minor political party in Oregon.	태평양녹색당(정당)
Paper Ballot	종이 투표용지

A piece of paper, paper roll or multiple card stock, on which all voter selections are marked.	
Park & Ride A transportation system where people drive to a designed parking place, leave their vehicle, and get on a bus, train, or carpool for the remainder of their journey.	대중교통 연계 시스템
Partisan A committed member of a political party who strongly supports their party's policies.	당파적
Party An organization that coordinates candidates to compete in a country's elections. It is common for the members of a political party to have similar ideas about politics, and parties may promote specific ideological or policy goals.	정당
Party Affiliation A voter's, candidate's, or elected official's relationship to a particular party. It also refers to voters registering with a recognized political party.	소속 정당
Personal Assistive Device A device that is carried or worn by an individual with some physical impairment to help compensate for that impairment.	개인 보조 장치
Persons with Disabilities Voters who may require assistance during the election process to interact with voting systems.	장애자
Petition A document with information about measures, initiatives, referendums, or candidates used to gather signatures from registered voters.	청원
Petition Signature Gathering The act of attempting to gather signatures from voters for initiatives, referendums, or candidates.	청원 서명 운동
Platform The declared policy of a political party, candidate, or group.	정당 정책
Political Action Committee (PAC) A combination of two or more individuals, or a person other than an individual, that receives a contribution or makes an expenditure for the purpose of supporting or opposing a candidate, measure, or political party.	정치 대책 위원회(PAC)
Political Disclaimer The required information that must accompany any political advertisement that is paid for by a candidate, committee, or individual that is published, displayed, or circulated for the purposes of influencing an election.	정당 포기
Political Party An organization that coordinates candidates to compete in a country's elections. It is common for the members of a political party to have similar ideas about politics, and parties may promote specific ideological or policy goals.	정당
Political Party Affiliation Refers to a voter, candidate or elected official's relationship to a particular party.	소속 정당
Political Party Statements of Purpose The declared policy of a political party or group.	정치 정당 취지 성명서
Politician A person who is professionally involved in politics, especially as a holder of or a candidate for an elected office.	정치인
Popular Vote The vote for a candidate or issue made by the qualified voters, as opposed to a vote made by elected representatives.	일반투표
Position	위치

(1) The proper, appropriate, or usual place, such as the location a contest or candidate will appear on a ballot. (2) An opinion or what a person thinks about a political candidate, issue, or policy.	
Postage The fee to use a postal service.	우편요금
Postage Paid A form of indication on an envelope that the costs for sending were paid in another way than using stamps or a franking machine. The indication is usually placed in the upper right corner of the front side of an envelope, where otherwise stamps would have been stuck.	우편요금 지불
Postage Stamp A small piece of paper issued by a post office, postal administration, or other authorized vendors to customers who pay postage, who then affix the stamp to the face or address-side of the mail.	우표
Postmark A postal marking made on an envelope, parcel, postcard or the like, indicating the place, date, and time that the item was delivered into the care of a postal service, or sometimes indicating where and when received or in transit.	소인
Precinct A precinct is the smallest geographic subdivision for voting purposes.	선거구
Primary Major political parties in Oregon hold primary elections to elect precinct committeepersons and to nominate candidates to represent them in general elections.	예비선거
Primary Election A preliminary election in which voters nominate major political party candidates to represent their party in general elections. Nonpartisan races and ballot measures may also appear on ballots in primary elections.	예비선거
Primary Presidential Delegation Nomination Primary election in which voters choose the delegates to the presidential nominating conventions allotted to their states by the national party committees.	대통령 선거의원단 지명 예비선거
Privacy The ability to prevent others from determining how an individual voted.	개인비밀 보장
Progressive (Political Party) A minor political party in Oregon.	진보당(정당)
Proponent Someone who proposes something, or at least supports it by speaking and writing in favor of it.	지지자
Proposition A proposal to enact a new law or constitutional amendment that is placed on the ballot for approval or rejection by voters.	발의안
Provisional Ballot A ballot that is issued when the eligibility of the voter has not yet been determined.	잠정적 투표용지
Public Jurisdiction The authority of a sovereign power to govern or legislate.	공공 재판권
Public Notice A notice issued by a government agency or legislative body to make the public aware of the various government activities, elections, hearings, public bids, or other actions.	공시
Public Office A national, state, county, city or district office or position, except a political party office, filled by the electors.	공직

<p>Public Officer A term used to describe an individual who occupies a federal, state, county, city or other district office or government position.</p>	공무원
<p>Public Records Any information that is prepared, owned, used or retained by a state agency or political subdivision and is necessary to satisfy policies, requirements or needs of the state agency or political subdivision.</p>	공기록
<p>Qualification A requirement that is necessary to vote, be a candidate, or for an election process to be acceptable for a specific purpose.</p>	자격
<p>Qualified Officially recognized as having met the requirements.</p>	유자격의
<p>Qualified Voting Systems Voting Systems that have met the standards to be certified for use in a jurisdiction.</p>	검정을 거친 투표 시스템
<p>Qualify The process of meeting all the requirements to be officially recognized as certified.</p>	자격을 주다
<p>Question Petitions A formal written request signed by voters, to propose to create, amend, or repeal a state law or constitutional provision.</p>	청원 의제
<p>Race Specific kinds of contests.</p>	선거전
<p>Racial and Ethnic Impact Statement Describes the effects of a state measure on the racial and ethnic composition of the state criminal offender population.</p>	인종 및 민족 영향 성명서
<p>Ranked Choice Voting A vote variation which allows each voter to rank contest options in order of the voter's preference, in which votes are counted in rounds using a series of runoff tabulations.</p>	순위 선택 투표
<p>Ranked Order Voting A vote variation which allows each voter to rank contest options in order of the voter's preference, in which votes are counted in rounds using a series of runoff tabulations.</p>	순위 투표
<p>Re-Elect To elect for another term to the same public office.</p>	재선출
<p>Reappointment To appoint for another term to the same public office.</p>	재 지명
<p>Recall A petition process for electors to remove an individual from state or local public office prior to the expiration of their term of office.</p>	해임하다
<p>Referendum A process which allows people to propose laws or amendments to the constitution, or adopt or reject a bill passed by the Oregon Legislature.</p>	의제
<p>Referral The legislature may directly refer a measure to voters to adopt or reject.</p>	추천
<p>Register To complete a form with information to be added to an electoral roll for the jurisdiction where a voter resides, as a prerequisite for being entitled to vote.</p>	등록하다
<p>Register by Mail As a prerequisite to vote, to complete a form through the mail with information to be added to an electoral roll in the jurisdiction where a voter resides.</p>	우편으로 등록하다
<p>Register to Vote To complete a form with information to be added to an electoral roll for the jurisdiction where a voter resides.</p>	투표를 위한 등록

<p>Registered A voter who is listed on an electoral roll for the jurisdiction where a voter resides.</p>	등록한
<p>Registered Voter A voter who is listed on an electoral roll for the jurisdiction where a voter resides.</p>	등록한 유권자
<p>Registration A term used by election officials when referring to a voter's record.</p>	등록
<p>Registration Card An official sworn statement of information by voters used to register to vote.</p>	등록 카드
<p>Registration Deadline The last day to complete the documents to become a registered voter to participate in a specific election or election process.</p>	등록 마감일
<p>Registration Status A term used by election officials to describe whether a voter's record shows that the voter is eligible to vote.</p>	등록 자격
<p>Rejected Ballot A ballot which has been cast but cannot be counted due to a defect or ineligibility of the voter.</p>	거부된 투표용지
<p>Repeal The removal or reversal of a law.</p>	무효로 하다
<p>Replacement Ballot A ballot issued upon request from a voter when the original ballot has been destroyed, spoiled, lost or not received by the voter.</p>	대체 투표용지
<p>Represent An arrangement whereby one is enabled to speak and act with authority on the behalf of another.</p>	대표하다
<p>Representative (noun) A member of the House of Representatives in U.S. Congress or Oregon State Legislature, representing assigned districts.</p>	대표자, 하원의원(명사)
<p>Representative Districts 1) Administrative area in which voters are entitled to vote in contests that are specific to that area. 2) Electoral divisions for the purpose of electing representatives.</p>	하원의원 지구
<p>Republican (Political Party) A major political party in Oregon.</p>	공화당(정당)
<p>Requirement Provision that conveys criteria to be fulfilled.</p>	요구사항
<p>Resident A person whose habitation is fixed and to which, when the person is absent, the person intends to return.</p>	거주민
<p>Residence for Voting The place in which a voter's habitation is fixed, wherein the person has the intention of remaining, and to which, whenever they are absent, the person has the intention of returning.</p>	선거를 위한 거주
<p>Restoration of Voting Rights The process of restoring voting rights to people who were disqualified from voting.</p>	투표권의 회복
<p>Results Tallies of votes cast in an election after voting deadlines have passed.</p>	결과
<p>Return Envelope An official envelope to be signed by the voter in a vote-by-mail election.</p>	반송 봉투
<p>Right to Vote A set of legal and constitutional protections designed to ensure the opportunity to vote in free and fair elections.</p>	선거권

<p>Running for Office Person contending in a contest for office. A candidate may be explicitly presented as one of the choices on the ballot or may be a write-in candidate.</p>	공직에 출마
<p>Sample Official Ballot An official example ballot provided to voters with information specific to the voter.</p>	공식 견본 투표용지
<p>School District A geographical unit for the local administration of elementary or secondary schools.</p>	교육구
<p>Seal A security mechanism that alerts officials if a device used in the elections process has potentially been altered or accessed without authorization.</p>	봉인
<p>Secrecy Envelope An envelope that encloses a ballot to maintain the secrecy of how a voter marked their ballot used by some counties.</p>	기밀 봉투
<p>Secrecy Sleeve A paper, envelope, or folder that encloses a ballot to maintain the secrecy of how a voter marked their ballot used by some counties.</p>	기밀 슬리브
<p>Secret Ballot A set of rules and procedures to establish the fundamental right of voters to cast a ballot that cannot be associated with a voter.</p>	큰 활자 인쇄 투표용지
<p>Secretary of State (Officer, any Secretary of State, gender neutral) A constitutionally established elected officer who serves as the Oregon state chief elections officer, chief auditor, and chief archivist, and oversees business and nonprofit filings.</p>	정무장관(공무원, 정무장관, 성 중립)
<p>Secretary of State (the Office) A state government office led by a Secretary who serves as the state chief elections officer, chief auditor, and chief archivist, and oversees business and nonprofit filings.</p>	정무장관(공직)
<p>Senate District Electoral divisions for the purpose of electing senators.</p>	상원의원 지구
<p>Senator A member of Congress or the state legislature, representing constituents from districts.</p>	상원
<p>Sign (verb) To write one's name to demonstrate agreement with, or authorize a document's contents.</p>	서명(동사)
<p>Signature A person's name written in a distinctive way as a form of identification as a security measure to verify voter identity.</p>	서명
<p>Signature stamp Tool used by a physically disabled voter who is unable to sign his or her name on election documents.</p>	서명 스탬프
<p>Simple Majority A majority in which the highest number of votes cast for any one candidate, issue, or item exceeds the second-highest number, but less than 50%.</p>	단순 다수결
<p>Special District Public agencies created to provide one or more specific services to a community, such as water service, sewer service, parks, fire protection, and others</p>	특정 지구
<p>Special District Election An election to elect board members to special districts such as school boards, water, or fire districts.</p>	특정 지구 선거
<p>Special Election A primary, general, municipal, district, proposition, or recall election that is not held on a date regularly scheduled through statute.</p>	특별 선거

<p>Spoiled Ballot A ballot that cannot be counted because it is ruined in some way by the voter.</p>	손상된 투표용지
<p>Stamp A small adhesive piece of paper of specified value issued by a postal authority to be affixed to a letter or parcel to indicate the amount of postage paid.</p>	우표
<p>State A territory with its own government and borders within a larger country. Oregon is one of 50 states in the United States of America.</p>	주
<p>State Measures Proposals to approve or reject a proposed law, an act of the state Legislative Assembly, or an amendment to the Oregon Constitution that are placed on the ballot for approval or rejection by voters.</p>	주 법안
<p>State Representative A member of the Oregon House of Representatives which passes Oregon legislation with the Senate and holds other powers.</p>	주 하원의원
<p>State Senator A member of the Oregon Senate which passes Oregon legislation with the House of Representatives and holds other powers.</p>	주 상원의원
<p>State Treasurer The state, nonpartisan officer responsible for the receipt and charge of all monies paid into the State Treasury and payments as directed by law and other duties as assigned by law.</p>	주 재무장관
<p>Statement of Endorsement A publicly disseminated quotation by a person or organization in support of a candidate or measure for the purpose of influencing voters.</p>	지지 서명서
<p>Statewide Extending throughout Oregon</p>	주 전체
<p>State Office A public office at the state government level.</p>	주 공직
<p>Statewide Office A government position elected by voters from across the entire state. Statewide elected offices include Attorney General, Commissioner of the Bureau of Labor and Industry, Governor, Judge on the Court of Appeals, Justice of the Supreme Court, Secretary of State, State Treasurer, and Tax Court Judge.</p>	주전체 공직
<p>Statute A written law passed by a legislative body of a city, county, state, country, or other political body. See also Oregon Revised Statutes (ORS).</p>	법령
<p>Stylus Adaptive device that allows individuals to access screens, boards, and other devices.</p>	첨필
<p>Tabulation Process of totaling votes.</p>	투표 계수
<p>Tally Process of totaling votes.</p>	집계
<p>Term The period of time for which a person is elected or appointed to hold a public office.</p>	임기
<p>Threat-assessment A process used to determine if a person, group, or situation poses a risk of violence.</p>	위협 평가
<p>Threat Information Gathering and Election Resources (TIGER)</p>	위협 정보 수집 및 선거 자료(TIGER)

A team that identifies threats and vulnerabilities to Oregon's election system and mitigates them.	
Town A civil and political subdivision of a state, which varies in size and significance according to location but is ordinarily a division of a county. A town may or may not have a local government.	타운
Track Your Ballot An online system for voters to track when their returned ballot is accepted for counting to the county elections office.	투표용지를 추적하세요
Translation The process of transferring written text accurately from one language into another.	번역
Translation Advisory Council A volunteer group appointed by the Oregon Secretary of State to review voters' pamphlet translations for accuracy and original tone and meaning in a culturally appropriate manner.	번역 자문 위원회
U.S. Department of Homeland Security A federal department overseeing a comprehensive national strategy to safeguard the country against terrorism and coordinate and unify national homeland security efforts.	미국 국토안보부
U.S. Election Assistance Commission (EAC) The U.S. Election Assistance Commission was created by the Help America Vote Act (HAVA) to assist the states in improving elections administration and security and to administer a national clearinghouse on shared practices, information for voters, and other resources.	미국 선거관리위원회(EAC)
U.S. Representative A member of Congress, representing constituents from districts. The House of Representatives has various powers and passes federal legislation with the U.S. Senate and U.S. President.	미국 하원의원
U.S. Senator A member of Congress representing all state constituents. The Senate has various powers and passes federal legislation with the U.S. House of Representatives and the President.	미국 상원의원
Unconstitutional Not in accordance with a political constitution, especially the U.S. Constitution, or with procedural rules.	위헌의
Undervote Occurs when the number of choices selected by a voter in a contest is less than the maximum number allowed for that contest or when no selection is made for a single choice contest.	제한 투표수 미만으로 투표하다
Uniformed and Overseas Citizens Absentee Voting Act (UOCAVA) UOCAVA citizens are U.S. citizens who are active members of the Uniformed Services, the Merchant Marine, and the commissioned corps of the Public Health Service and the National Oceanic and Atmospheric Administration, their eligible family members, and U.S. citizens residing outside the United States. This Act provides the legal basis for these citizens' absentee voting requirements for federal offices.	군복무 및 해외 시민 부재자 선거법(UOCAVA)
United States Citizen An individual with a legal status that provides them with certain rights within the United States.	미국 시민권자
United States Postal Service (USPS) A federal government institution that provides delivery service to every address in the nation.	미국 우편 공사(USPS)
Vacancy When a public office becomes vacant before the end of a term due to death, resignation, or removal from office, among other reasons	공석

Valid Legally binding due to having been executed in compliance with the law.	유효
Valid Identification (ID) A means of proving a person's identity, according to the laws of the jurisdiction. Common forms of Identification include driver's licenses, DMV-issued identification cards, passports, and other government-issued documents.	유효 신분증명서(ID)
Verification Process of evaluating a system or component to determine whether the products of a given development phase satisfy the conditions imposed at the start of the phase.	확인
Verify Your Voter Registration Voters confirm that all their voter registration information is accurate and up to date so that they may vote in the next election.	본인 유권자 등록 확인
Violate Fail to comply with a rule or statute.	위반하다
Visually Impaired Any kind of vision loss.	시각장애
Vote (noun or verb) (To make) A valid mark on an official ballot indicating the voter's preference for a particular candidate or ballot question.	투표, 투표하다(명사 또는 동사)
Vote-by-Mail / Vote-by-Mail System Oregon method of casting ballots by which eligible voters are mailed ballots and information by the county elections office. Voters return their marked ballots by mail, to a county elections office, or in ballot drop boxes.	우편에 의한 투표/우편에 의한 투표 시스템
Vote For To cast a ballot in favor of a political candidate or proposition.	을 위해 투표하다
Voted Ballot Ballot that contains all a voter's selections and has been cast.	투표한 투표용지
Voter An individual qualified to cast a vote.	유권자
Voter Files Publicly available records of who is registered to vote and who cast ballots in past elections. Voter files do not indicate a voters' ballot choices.	유권자 파일
Voter Information Pamphlet A guide that may provide election information such as election dates and deadlines, instructions for voting, and information about candidates and measures.	유권자 정보 팸플렛
Voter Intimidation Threat of violence, manipulation, harassment, or fear for the purpose of influencing how a person votes.	유권자 위협
Voter Notification Card Cards furnished by an elections office to registered voters that contain information regarding a voters' registration record.	유권자 신고 카드
Voter's Pamphlet A guide that provides voters with information about the election such as election dates and deadlines, instructions for voting, and information about candidates and measures.	투표자의 팸플렛
Voter Registration A term used by election officials when referring to a voter's record. Voter Registration also refers to the requirement for citizens to register with a state or local elections office in order to be eligible to receive an official ballot for a given election, and to participate in certain election-related activities.	유권자 등록
Voter Registration Card Cards furnished by an elections office to registered voters that contains information regarding a voter's registration record.	유권자 등록 카드

<p>Voter Registration Record Electronically stored data and images, such as paper affidavit images or voter participation history, associated with a registered voter.</p>	유권자 등록 기록
<p>Voter Turnout The number of people voting in an election, typically reported as a percentage of the total number of voters in an election divided by the total number of registered voters in a given precinct or jurisdiction.</p>	투표 유권자수
<p>Voter's Bill of Rights A set of legal and constitutional protections designed to ensure the opportunity to vote in free and fair elections.</p>	투표자의 권리장전
<p>Voters with Disabilities A voter who requires assistance or assistive technology to assess processes that are not universally designed.</p>	장애인 투표자
<p>Voting Center Express An additional county voter service location that is typically open on the days prior to an election.</p>	투표 센터 익스프레스
<p>Voting Instructions Information provided to a voter that describes the procedures for voting.</p>	투표 지침
<p>Voting Official Persons who are officially associated with elections and voting systems.</p>	선거관리원
<p>Voting Prohibitions Actions that violate election laws.</p>	투표 금지사항
<p>Voting Right Laws that protect a citizen's ability to participate in public elections.</p>	선거권
<p>Voting Status A term used by election officials to describe whether a voter's record shows that the voter is eligible to vote or if they have voted.</p>	투표 자격
<p>Voting System Test Laboratory Tests of voting systems and other election systems for conformance to the Voluntary Voting System Guidelines and state requirements. Laboratories are reviewed for conformance by the National Institute for Standards and Technology.</p>	투표 시스템 테스트 실험실
<p>Water District A geographical unit of local government given the task of supplying water and sewer needs to a community.</p>	수도국 지구
<p>Web Page A page of information on the internet about a particular subject, that forms a part of a website.</p>	웹페이지
<p>Website A set of web pages of information on the internet about a particular subject, published by a single person or organization.</p>	웹사이트
<p>Withdrawn Candidates Candidates who announced a candidacy or filed for an election but later decided not to appear on the final ballot.</p>	후보 철회
<p>Working Families (Political Party) A minor political party in Oregon.</p>	근로가족당(정당)
<p>Write-In A vote for a candidate that was not listed on the ballot but added by writing the candidate's name.</p>	기명